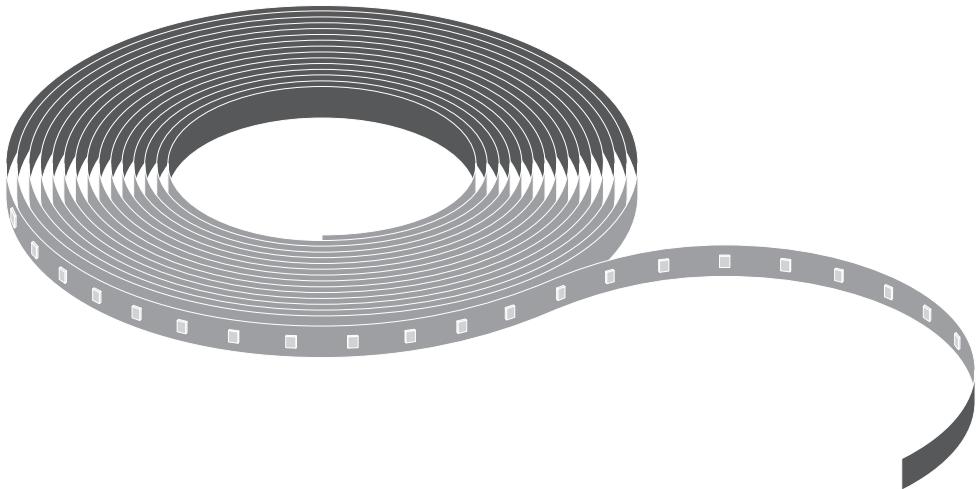


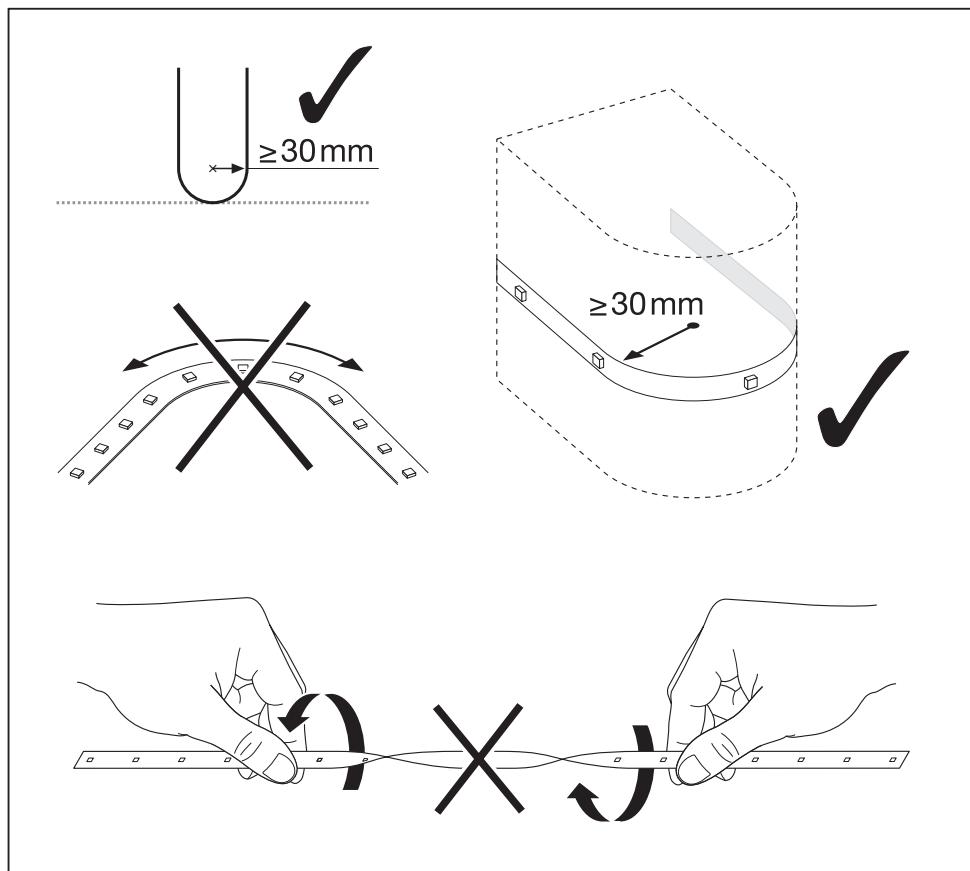
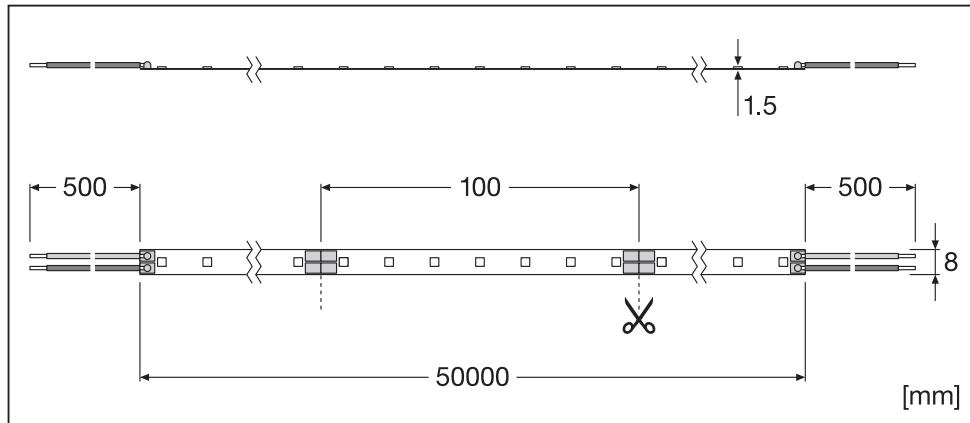


## LED STRIP VALUE



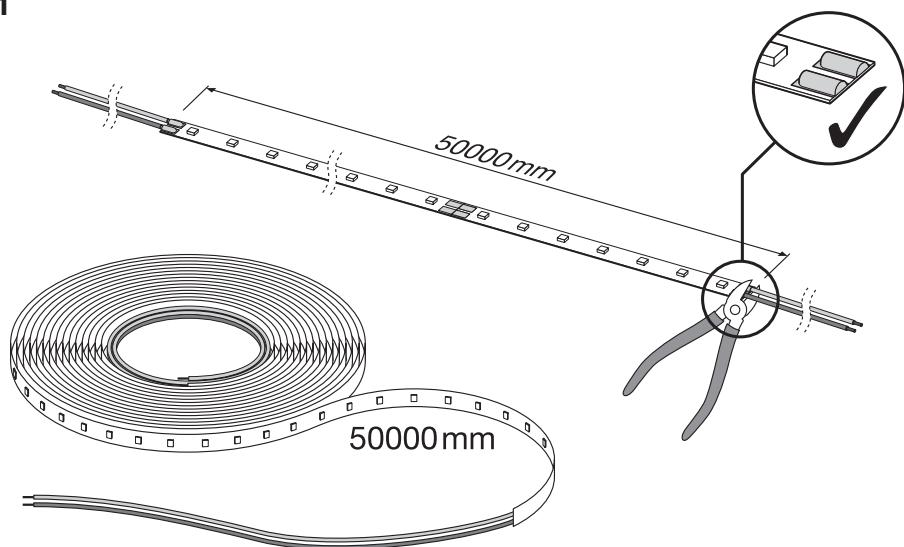
	EAN	I x w x h [mm]	V <sub>DC</sub>	W(5m)	W/m*	Im (5m)	Im/m*	Im/W*	K	Ø (°C)	▽	R <sub>a</sub>
LS VAL-600/830/50	4058075597402	50000x8x1.5	24V	27.5	6.1	2620	580	95	3000	-20...+40	120°	>80
LS VAL-600/840/50	4058075597419	50000x8x1.5	24V	27.5	6.1	2880	600	98	4000	-20...+40	120°	>80
LS VAL-600/865/50	4058075597426	50000x8x1.5	24V	27.5	6.1	2880	610	100	6500	-20...+40	120°	>80
LS VAL-1400/830/50	4058075597433	50000x8x1.5	24V	60	13.2	6150	1370	105	3000	-20...+40	120°	>80
LS VAL-1400/840/50	4058075597440	50000x8x1.5	24V	60	13.2	6280	1400	106	4000	-20...+40	120°	>80
LS VAL-1400/865/50	4058075597457	50000x8x1.5	24V	60	13.2	6280	1400	106	6500	-20...+40	120°	>80

\*Value based on 1st meter

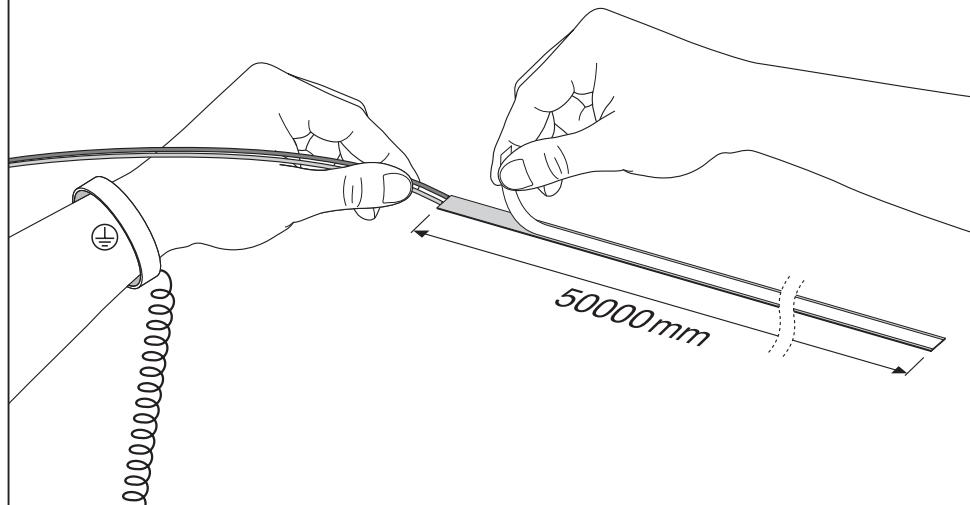


**A**

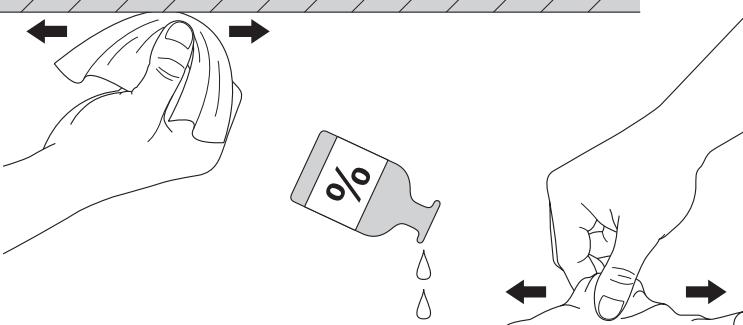
**1**



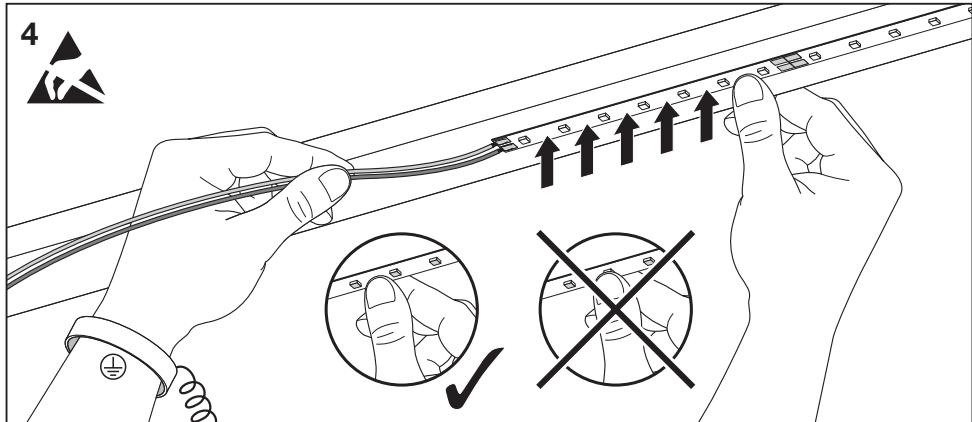
**2**



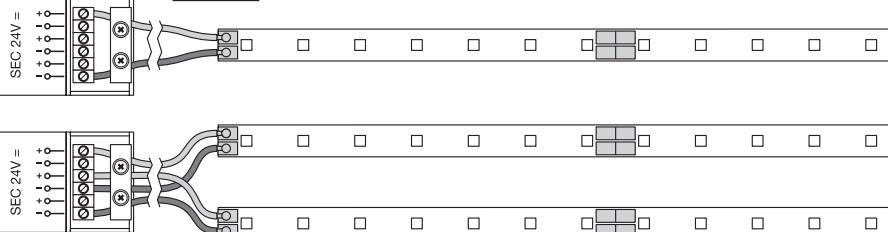
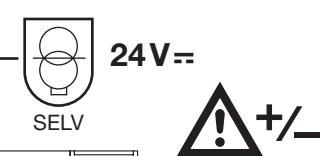
3



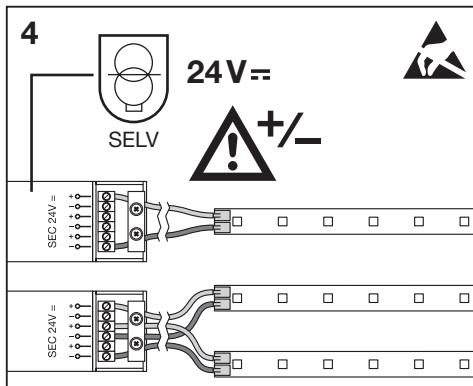
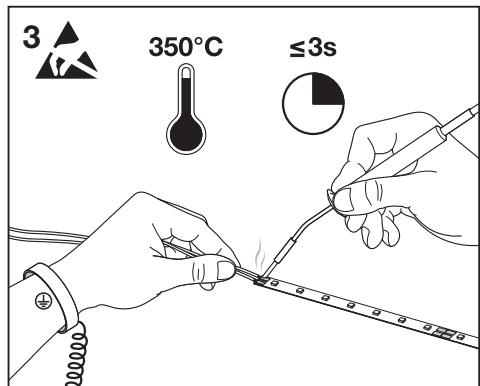
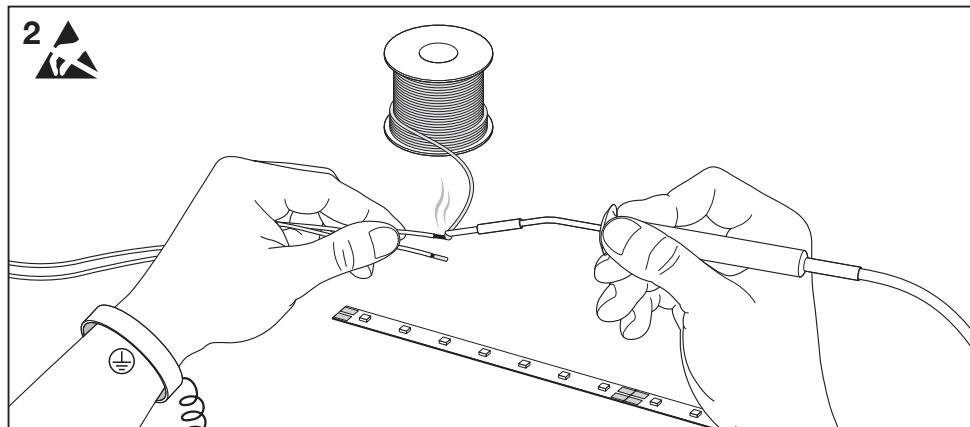
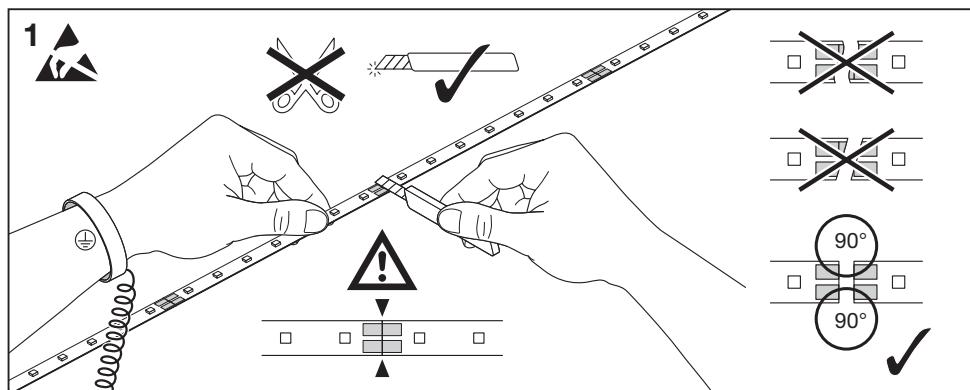
4



5



## B



④) Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht hat, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden. Die Produkte müssen mit einem zugelassenen unabhängigen SELV-LED-Treiber gemäß IEC/EN 61347-2-13 gefertigt werden und: 1) Die Nennaugangsspannung (konstante Spannung) muss der Nennversorgungsspannung des LED-Moduls entsprechen; 2) Die Nennausgangsleistung entspricht mindestens der Nennleistung des LED-Moduls; 3) Die Uout-Ausgangsspannung muss weniger als 60 V DC betragen. Die Prüfung beträgt 5 m. Achten Sie auf eine saubere glatte Montageläche, die gewährleistet, dass die erlaubten Betriebstemperaturen nicht überschritten werden. Auf thermisch leitfähigem Untergrund montiertes Modul: Vor dem Anlöten Kabel und Lötpads vorverzinnen und für max. 3s bei 350°C öfen; vor jeder weiteren Lötzung zuerst Lötlsteife komplett abkühlen lassen; Schäle- oder Scherkräfte verhindern. Die Montage des Moduls erfolgt mittels des rückseitig angebrachten doppelseitigen Klebebandes. Achten Sie auf saubere Oberflächen, welche frei von Fett, ÖL, Silikon und Schmutzpartikeln sein müssen. Beachten Sie die Hinweise von 3M bezüglich empfohlener Primer für vollständige Entfernung des Schutzbandes. Bei Montage auf metallische Flächen ist zur Vermeidung von Kurzschlüssen an der Stelle der Lötkontakte eine Isolation zwischen Montageläche und Modul vorzusehen. Das Modul muss auf einer thermisch leitenden Fläche montiert werden, um sicherzustellen, dass Tc nicht überschritten wird. In eingebautem Zustand vor mechanischer und elektrostatischer Belastung schützen. 1) Länge der Versorgungslösung (0,5 mm<sup>2</sup> Kabelquerschnitt); 2) Max. Meter LED-STRIP bei T<sub>a</sub>=25°C

⑤) The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced. The products shall be supplied with an approved independent SELV LED driver complying with IEC/EN 61347-2-13, and: 1) The rated output voltage (constant voltage) shall be equal to rated supply voltage of the LED module; 2) The rated output power at least equal to the rated power of LED module; 3) The Uout shall be less than 60 V DC. Testing length is 5 m. Ensure that the mounting surface is clean and smooth. This guarantees that the allowed operating temperatures are not exceeded. Module mounted to a thermally conductive surface. Before soldering, tin-plate the cable and solder pads first and solder for max. 3s at 350°C before every further soldering step, allow the solder point to completely cool down; prevent peeling or shearing forces. The module is mounted using the double-sided adhesion tape on the reverse. Ensure the surfaces are clean and free of grease, oil, silicone and dirt particles. Please observe the information from 3M about the recommended primers for various surfaces. The attachment materials themselves must be firm. Ensure the protective tape is completely removed. If mounted to metallic surfaces, apply insulation between the mounting surface and the module to prevent short-circuits at the solder contact points. The module needs to be mounted to a thermally conductive surface to ensure that Tc is not exceeded. Protect against mechanical and electrostatic loads when mounted. 1) Length of supply wire (0,5 mm<sup>2</sup> wire cross -section); 2) Max. meters of LED STRIP at T<sub>a</sub>=25°C

⑥) La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplacable. Lorsque la source de lumière atteint sa fin de vie, l'ensemble du luminaire doit être remplacé. Les produits doivent être fournis avec un pilote de LED SELV indépendant approuvé conforme à la norme IEC/EN 61347-2-13, et : 1) La tension de sortie nominale (tension constante) doit être égale à la tension d'alimentation nominale du module LED ; 2) La puissance de sortie nominale au moins égale à la puissance nominale du module LED ; 3) La sorte Uout doit être inférieure à 60 V DC. La longueur d'essai est de 5 m. Assurez-vous d'avoir une surface de montage lisse et propre et gardez que les températures d'exploitation autorisées ne sont pas dépassées. En cas de montage du module sur un fond thermique conductible : avant de souder les câbles et les coussinets de soudure, exécuter un préchauffage et souder au maximum 3s à 350°C, avant tout autre brasure, laisser refroidir complètement le point de soudure; empêcher l'apparition de forces de traction et de cisaillement. Le montage du module se fait à l'aide du ruban adhésif double face appliqué sur la face arrière. N'oubliez pas que les surfaces doivent être propres, sans graisse, huile, silicones et particules de poussière. Veuillez observer les indications de 3M concernant la sous-couche primaire recommandée pour différentes surfaces. Les matériaux de fixation elles-mêmes doivent être fermes. Assurez-vous que la bande de protection soit complètement enlevée. En cas de montage sur une surface métallique, il faut prévoir une isolation entre la surface de montage et le module. Le module doit être monté sur une surface métallique pour éviter les courts-circuits à l'endroit des contacts de soudure entre la plaque de montage et le module. Le module doit être monté sur une surface transmettant la chaleur afin de s'assurer que Tc n'est pas dépassé. Une fois installé, protéger de la charge mécanique et électrostatique. 1) Longueur du câble d'alimentation (section transversale du câble 0,5 mm<sup>2</sup>); 2) Long. max. du LED STRIP en mètres à T<sub>a</sub>=25°C

⑦) La sorgente luminosa di questo apparecchio di illuminazione non è sostituibile; quando la sorgente luminosa raggiunge il termine della sua vita utile, deve essere sostituito l'intero apparecchio. I prodotti devono essere forniti con un driver LED SELV indipendentemente approvato conforme a IEC/EN 61347-2-13 e: 1) La tensione nominale di uscita (tensione costante) deve corrispondere alla tensione nominale di alimentazione del modulo LED; 2) La potenza nominale in uscita deve essere almeno uguale alla potenza nominale del modulo LED; 3) Uout deve essere inferiore a 60 V DC. La lunghezza dei test è di 5 metri. Accertarsi che la superficie di montaggio sia pulita e liscia per garantire che non vengano superate le temperature di esercizio ammesse. Modulo montato su fondo termoconduttivo: prima di saldare, prestargne cavi e piazzole e saldare al massimo per 3s a 350°C, prima di ogni ulteriore saldatura, lasciare raffreddare completamente il giunto saldato, evitare forze desquamanti o di taglio. Il montaggio del modulo si effettua mediante il rame biaxiale applicato sulla parte posteriore. Accertarsi che le superfici siano pulite e prive di grassi, oli, siliconi e particelle di sporco. Osservare le avvertenze di 3M relativamente ai primeri consigliati per le diverse superfici. I materiali di fissaggio devono essere intrinsecamente resistenti. Avere cura di rimuovere completamente il nostro protettivo. In caso di montaggio su superfici metalliche, al fine di evitare cortocircuiti nella zona dei contatti di saldatura, occorre prevedere un isolamento da superficie di montaggio e modulo. Il modulo deve essere montato su di una superficie termoconduttriva per garantire che non venga superata Tc. Una volta installato, proteggere il prodotto dalle sollecitazioni meccaniche ed elettrostatiche. 1) Lunghezza del cavo di alimentazione (sezione trasversale del cavo 0,5 mm<sup>2</sup>); 2) Mefit. max della STRIPS LED a T<sub>a</sub>=25°C

⑧) La fuente de luz de esta luminaaria no es reemplazable; cuando la fuente de luz llegue al final de su vida útil, debe reemplazar todo el equipo. Los productos se suministran con un controlador LED SELV independiente aprobado que cumpla la norma IEC/EN 61347-2-13, y: 1) La tensión nominal de salida (tensión constante) será igual a la tensión nominal de alimentación del módulo LED; 2) La potencia nominal de salida debe ser inferior a 60 V CC. La longitud de prueba es de 5 m. Procure una superficie de montaje limpia y lisa que garantice que las temperaturas de funcionamiento permitidas no sean superadas. Módulo montado sobre una base conductoría térmica: antes de soldar, pre-estánhar cable y puntos de soldadura y soldar máx. 3s a 350°C, antes de volver a soldar, dejar enfriar completamente el punto de soldadura primero; evite aplicar fuerzas de arranque o en tijera. El montaje del módulo se realiza mediante la cinta adhesiva doble cara posteriormente. Procure que las superficies estén limpias y libres de grasa, aceite, silicona y partículas de suciedad. Respete las instrucciones de 3M en relación con los primeros recomendados para distintas superficies. Los materiales de fijación deben estar bien fijados. Tenga en cuenta que hay que retirar completamente la cinta protectora. En caso de montaje sobre superficies metálicas, para evitar cortocircuitos en el punto de los contactos de soldadura, hay que prever un aislamiento entre la superficie de montaje y el módulo. El módulo debe estar montado en una superficie conductora térmica para garantizar que no se supere Tc. Una vez montado, protegerlo de cargas mecánicas y electrostáticas. 1) Longitud del cable de alimentación (0,5 mm<sup>2</sup> de diámetro en corte transversal); 2) Metros máximos de tiras de luz LED a T<sub>a</sub>=25°C

⑨) A fonte luminosa desta luminária não é substituível; quando a fonte luminosa chega ao fim da vida útil, deve ser substituída a luminária completa. Os produtos devem ser fornecidos com um driver SELV LED independente aprovado em conformidade com IEC/EN 61347-2-13, e: 1) a tensão nominal de saída (tensão constante) deve ser igual à tensão nominal de alimentação do módulo LED; 2) A potência nominal de saída deve ser pelo menos igual à potência nominal do módulo LED; 3) O Uout deve ser inferior a 60V DC. O comprimento do teste é de 5 m. Assegure uma superfície de montagem limpa e lisa, que garanta que as temperaturas de serviço permitidas não sejam transgredidas. Módulo montado sobre uma base com condutividade térmica: antes de proceder à soldadura, pré-estanhear o cabo e as almofadas de solda, e soldar no máx. durante 3 s, a 350°C; antes de cada outra soldadura deixar arrefecer primeiro o ponto de soldadura na totalidade; impedir forças de descolagem ou de cisalhamento. A montagem do módulo realiza-se com a fita adesiva de dupla face que se encontra no verso. Assegurar superfícies limpas, sem gordura, óleo, silicon nem partículas de sujidade. Observe as indicações da 3M relativamente ao primário recomendado para diferentes superfícies. Os materiais de fixação têm de estar bem fixados entre si. Certifique-se de que a fita de proteção é completamente removida. Nas montagens sobre bases metálicas é necessário prever um isolamento entre a superfície de montagem e o módulo, para evitar curto-circuitos no local dos contactos de soldadura. O módulo deve ser montado sobre uma base com condutividade térmica, para assegurar que a Tc não é transgredida. Em estado montado, assegurar a proteção contra cargas mecânicas e eletrostáticas. 1) Comprimento do cabo de alimentação (secção transversal do cabo de 0,5 mm<sup>2</sup>); 2) Máx. de metros de FITA DE LED a T<sub>a</sub>=25°C

⑩) Η πηγή φωτισμού αυτού του φωτιστικού δεν είναι αντικαθίσταται όπου όταν η πηγή φωτισμού φθάσει στα τέλη της διάρκειας ζωής της πρέπει να αντικαθίσταται ολόκληρο το φωτιστικό. Τα πρόσωπα παρέχονται με εγκεκριμένο ανεξάρτητο οδηγό SELV LED σε συμμόρφωση με το πρότυπο IEC / EN 61347-2-13, καθι: 1) Η νομιμοτάτη τάση έδουσαν (στάθερη Τάση) πρέπει να είναι ίση με την νομιμοτάτη τάση προσφοράς της μονάδας (LED). 2) Η νομιμοτάτη ισχύ έδουσαν πρέπει να είναι τούλαιχσαν ίση με την νομιμοτάτη ισχύ της μονάδας (LED). 3) Η θάση έδουσαν πρέπει να είναι μεγαλύτερη από 60V DC. Τη θάση έδουσαν πρέπει να είναι επιμέρους καρφώσιμη και λειανή καθαρή και επαρφαλλόμενη μετά από την επέμβαση. Προσέστει την επέμβαση να είναι καρφώσιμη από την οποία πρέπει να είναι απομονωμένη από την μονάδα (LED). Ακολουθά πρέπει να προστατεύεται της θάσης από την επέμβαση που πρέπει να είναι απομονωμένη από την μονάδα (LED). Τα υλικά απέραντα πρέπει να είναι απομονωμένα μεταξύ τους από την επέμβαση. Το στοιχείο πρέπει να προστατεύεται από την επέμβαση που πρέπει να είναι απομονωμένη από την μονάδα (LED). 1) Μήκος απόστασης (διάτομο καλωδίου 0,5 mm<sup>2</sup>); 2) Μέγιστη πάση απόσταση σε μέτρα ΛΟΡΙΔΑΣ LED σε θερμοκρασία T<sub>a</sub>=25°C

⑪) De lichtbron van deze armatuur is niet te vervangen, wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet de gehele armatuur vervangen worden. De producten worden leverd met een goedgekeurde onafhankelijke SELV-LED-drijver die voldoet aan IEC/EN 61347-2-13, en: 1) De nominale uitgangsspanning (constante spanning) moet overeenkomen met de nominale spanning voor de LED-modulen; 2) Het nominale uitgangsvermogen is minimaal gelijk aan het nominale vermogen van de LED-modulen; 3) De Uout moet minder dan 60V DC. De testtijd is 5 s. Zorg voor een schoon, glad montagelichaam dat verzekerd dat de toegestane bedrijfstemperaturen niet worden overschreden. Op thermisch geleidend ondergrond gemonteerde module: voor het aansolderen van kabels en soldeerpads voorverwarmen en max. 3 s bij 350 °C solderen; voor elke volgende soldeerbelasting eerst het soldeerpotlood volledig afkoelen; afbreken of schuifkrachten verhinderen. De montage van de module gebeurt met het op de achterkant aangebrachte dubbelzijdige plakband. Zorg voor schone oppervlakken, die vrij moeten zijn van vet, olie, siliconen en vuileldites. Neem de instructies van 3M met betrekking tot de aanbevolen primers voor verschillende oppervlakken in acht. De bevestigingsmaterialen moeten op zich vast zitten. Let erop dat de beschermkap volledig wordt verwijderd. Bij montage op metalen oppervlakken dient, om kortsluitingen te vermijden, op de plaats van de soldercontacten een isolatie tussen montagelak en module en module te worden aangebracht. De module moet op een thermisch geleidend oppervlak worden gemonteerd, om te verzekeren dat Tc niet wordt overschreden. In ingebouwde toestand beschermen tegen mechanische en elektrostatische belasting. 1) Lengte van voedingskabel (0,5 mm<sup>2</sup> doornede kabel); 2) Max. aantal meter LEDSTRIP vid T<sub>a</sub>=25°C

⑫) Ljuskällan för denna armatur är inte utbytbar, när ljuskällan når slutet av sin livslängd ska hela armaturen bytas ut. Produkterna ska levereras med en godkänd oberoende SELV-LED-drivlin som uppfyller IEC/EN 61347-2-13 och: 1) Den nominella utgångsspanningen (konstante spänning) ska överensstämma med den nominella matningsspänningen för LED-modulen; 2) Den nominella utgångsverket ska vara minst lika med den nominella effekten för LED-modulen; 3) Uout ska vara lägre än 60V DC. Det testtiden är 5 s. Vår och ren golvplatta, glad montageläder underlägger att företagen bedrijfstemperaturen inte överskrids. Modul monterad på termiskt ledande underläger, före lönningen skall kabel och löddörnor för fortömen och lötas i max. 3s vid 350°C, före nästa lönning skall löddörten först få svvalna till; förhindra avskälningar- eller skjukrifter. Modulen monteras med hjälp av den dubbelzijdiga tejp som sitter på baksidan. Det är absolut nödvändigt att ytorna är ren och fria från fet, olja, silikon och smuts. Bekräta hänsynsgångarna från 3M avseende rekommenderad primer för olika typer fastställningsmaterialen märs våra stora kontroller till skyddsbandet avlägsnas. Vid montering på metalliska yrkar krävs en isolering mellan monteringsytan och modulen i syfte att undvika kortslutningar vid lötöverkontakta. Modulen måste monteras på en termiskt ledande underläger för att säkerställa att tillämpade drifttemperaturerna inte överskrids. Modul monterad på termiskt ledande underläger, före lönningen skall kabel och löddörnor för fortömen och lötas i max. 3s vid 350°C, före nästa lönning skall löddörten först få svvalna till; förhindra avskälningar- eller skjukrifter. Modulen monteras med hjälp av den dubbelzijdiga tejp som sitter på baksidan. Det är absolut nödvändigt att ytorna är ren och fria från fet, olja, silikon och smuts. Bekräta hänsynsgångarna från 3M avseende rekommenderad primer för olika typer fastställningsmaterialen märs våra stora kontroller till skyddsbandet avlägsnas. Vid montering på metalliska yrkar krävs en isolering mellan monteringsytan och modulen i syfte att undvika kortslutningar vid lötöverkontakta. I monterat skick skall produkten skyddas mot mekanisk och elektrostatisch belastning. 1) Längd på kabeln (0,5 mm<sup>2</sup> kabel i tvärslitt); 2) Max. meter LED STRIP vid T<sub>a</sub>=25°C

⑬) Tämän valaisimisen valonlähtöä ei voi vaihtaa. Kun valonlähtöön nähde suun liisyltääksä seka hela armatuuri bytas uusi. Produkterna ska levereras med en godkänd oberoende SELV-LED-drivlin som uppfyller IEC/EN 61347-2-13 och: 1) Den nominella utgångsspanningen (konstante spänning) ska överensstämma med den nominella matningsspänningen för LED-modulen; 2) Den nominella utgångsverket ska vara minst lika med den nominella effekten för LED-modulen; 3) Uotit on oltava alle 60 V DC. Testattilaajus on 5 m. Varmista yhdistäminen ja lötöverkontakta. Modulen monterataan kaapelille ja kaukospaikalleen sisäiseksi johdoksi. Jotta se käytäisi kaukospaikalla. 1) Laitteen pituus (0,5 mm<sup>2</sup> kaukospaikan kaukospaikalla); 2) Laitteen pituus LEDSTRIP vid T<sub>a</sub>=25°C



(N) Lyskilden til denne armaturen kan ikke byttes ut. Når lyskilden når sluttet på sin levetid, må den erstattes med en godkjent uavhengig SELV-lederlys. Produktene skal leveres med en godkjent ueinhet for EY-modul: 1) Nominal utgangsspenning (konstant spennin) skal være lik nominell trykkspenningsetting for LED-modul; 2) Nominal utgangsspenning skal ikke minst lik nominell effekt til LED-modulen; 3) Utet skal være mindre enn 60 V DC. Testlengden er 5 m. Sørg for montering på en tørr og glatt overflate, som sikrer at tilstrekks driftstørrelser ikke overskrives. Hvis for montering på en fuktig eller våt overflate: forsikr kabel og ledningsfod for loddning og arbeids mask. 3 ved 35 mm grader, la kledjeløs hett for hver nymeng. Unngå spalte- og skjærkraft. Monider monteres med det dobbeltsilosse linfbåndet på baksiden. Vær nøy med at overflatene er ren og fritt for fet, olje, silikon og partikler. Følg 3Ms anbefalinger for primere til forskjellige overflater. Festermaterialene må ha god hold. Vær nøy med å fjerne relesærapadet helt. Mot vinterdien på metalloverflaten må det sørget for isolasjon mellom montasjene og modulet så kortsiktlig i leddekontaktpunkten unngås. For å sikre at TC ikke overskrives, må monider monteres på en teknisk ledende flate. Når den er montert må modulen beskyttes med mikrofiber- og elektrostatiske beskyttelsesfolie. 1) Forsynsleidningen må ikke løpe i nærheten av ledningene til 24V Mat. 2) Denne ledningen må ikke løpe i nærheten av

længde (ledningslangs 0,5 m); 3) Bw: vægt; aktual meter LED-STRIMPE ved  $T_a = 25^\circ C$

(A) Lyskilden i denne lampe kan ikke udskiftes. Når lyskilden er udsligt, skal hele lampen udskiftes. Produkterne leveres med en godkendt uafhængig SELV-LED-driver, der overholder IEC/EN 61347-2-12, 3; 13. (B) Den nominelle udgangsspænding (konstante spænding) skal være lige til LED-modulets nominelle forsyningsspænding. (C) Den nominelle udgangsspænding skal mindst være 10% højere end LED-modulets nominelle spænding. (D) Uørt skal være mindre end 60V DC. Teststanden er 5m. Vær opmærksom på en ren og glat montagelade, der garanterer, at de tilslutte driftstemperaturer ikke overskrider. På temisk ledende ledning underlag monteret: Inden ledningen og ledopadde loddes på skal disse forud fortinnes og loddes i max. 3 sek ved  $350^\circ C$ . Lad loddestedet kule fuldstændigt af inden næste lodning, undgå træk- eller forvirksningsfører. Modulet monteres vha. den på bagsiden anbragte dobbeltklemmeholde. Sørg for rene overflader, der skal være fri for fed, olie, smøremidler, snavs og spaskarter. Vær opmærksom på henvisningerne fra 3M vedrørende anbefalet præpareringsmetode til forskellige overflader. Fastgørelsesmaterialerne skal have den fornødne styrke. Sørg for, at beskyttelsesbændet bliver fjernt held. Ved montage på metaliske flader skal man for at undgå kortslutninger anbringe en isolering mellem montageladens og modulset, der hvor loddekontakterne er placeret. Modulset skal monteres på en temisk ledende flade for at sikre, at  $T_c$  ikke overskrider. Skal i monteret tilstand beskyttes mod mekaniske og elektrostatiske belastninger. 1) Forsyningssledning (længde 0,5 mm<sup>2</sup> lednings tversvist), 2) Matx, aktual meter LED-STRIMPE ved  $T_a=25^\circ C$

**Источник света этого светильника не подлежит замене, по истечении срока службы источника света необходимо заменить весь светильник. Продукция должна поставляться с одобренным независимым светоидиодным драйвером и безопасно никакого напряжения в соответствии с МЭК EN 61347-2-13.**

**Кроме того:** 1) Номинальное выходное напряжение (постоянного тока) должно быть равно номинальному напряжению питания светодиодного модуля; 2) Равнозадачная выходная мощность должна быть, по крайней мере, равной номинальной мощности светодиодного модуля; 3) Часы, должны быть менее 60 в постоянном течении. Использование длительностью 5 ч, может привести к полному отказу. Использование длительностью более 60 часов, может привести к частичному отказу. Использование длительностью более 100 часов, может привести к полному отказу. Использование длительностью более 150 часов, может привести к частичному отказу. Использование длительностью более 200 часов, может привести к полному отказу.

**Все частицы гладкой монтажной пленки, блоки которых не будут использованы, должны быть удалены. Монтажные материалы, включая различные частицы гладкой монтажной пленки, блоки которых не будут использованы, должны быть удалены. Монтажные материалы, включая различные частицы гладкой монтажной пленки, блоки которых не будут использованы, должны быть удалены.**

**При монтаже модуля происходит с использованием двухсторонней клейкой ленты, закрепляемой с обратной стороны. Обращайте внимание на наличие чистоты, поверхности, на которых не должно быть: жира, смазки, силикона и частиц грязи. Выполните указания ЗМ относительно рекомендованных грунтовок для различных поверхностей. Крепежные материалы сами по себе должны быть прочными. Следите за тем, чтобы защитная лента была полностью удалена. При монтаже на металлических поверхностях для предотвращения коротких замыканий в месте расположения паяных контактов следует предусмотреть изолирующую тefлоновую пленку, покрывающую поверхность, чтобы  $T_c$  не будет превышена. В смонтированном состоянии предохранять от воздействия механических и электростатических нагрузок. 1) Длина питающего провода (сечение провода 0,5 мм<sup>2</sup>); 2) Макс. метраж светодиодной ленты при  $a = 25^{\circ}\text{C}$**

**(5)** Svetelný zdroj tohto svietidla je nevymeniteľný; keď svetelný zdroj dosiahne koniec svojej životnosťi, bude potreba vymeniť celé svietidlo. Výrobok musia byť dodávaný so schváneným nezávislým ováľom SELV LED, ktorý spĺňa normu IEC/EN 61347-2-13 : 1) menovitý výstupné napätie (konštantné napätie) sa musí rovnati menovitému napätiu modulu LED; 2) menovitý výstupný výkon sa musí príjemnejšie rovnať menovitému výkonu modulu LED; 3) výstup musí byť menší ako 60 V DC. Testovacia dĺžka je 5 m. Dabajte na čistú hladkú montážnu plochu, ktorá zaručí, že sa neprekročia používacie pravidlá. Modul namontovaný na povrchovom vodivom podklade: Pred spájkovaním kábla a sprájkovacího typlohu vopred pociuňte a sprájkujte max. 3 s pri 350 °C, pred každým ďalším spájkovaním nechajte miesto sprájkovania najprv vychladnúť. Zabráťte odstrediacim alebo šmykayúcim silám. Montáž modulu sa uskutoční pomocou obrobnejnej lepejacej pásy umiestnenej na zadnej strane. Dabajte na čistú povrchov, ktoré musia byť bez tuku, farby, silikónu a častotilek nečistôt. Dabajte na povrchy, ktoré sú odporúčanými primériami rôzne povrhy. Upevňovať materiály musí byť vo svojej podstate pevne. Dabajte na úplne odstrániť orchranné pásy. Pri montáži na kovových plochách je potrebné použiť izolační medzi montážnou plochou a modulom, aby sa zabránilo skratom na mieste sprájkovacích kontaktov. Modul musí byť namontovaný na tepeline vodivej plochy, aby sa zaručilo, že sa neprekročí Tc. V zabudovanom state chrániť pred mechanickým a elektrostatickým zatažením. 1) Dĺžka napájacieho kabla (priesek kabla 0,5 mm<sup>2</sup>) - 2) Max metrová páska LED STRIP pri T<sub>c</sub>=25°C

**SLO** Vira svetlobe te svetilke ni mogoče zamenjati; ko se življenska doba vira svetlobe izteče, je

treba zamenjati celokupno svetilko. Izlezki mora biti opremljeni z odobrenim nevodenim glikolinikom SELVU SKLADU z IECEN 61347-2-13: in) nazivna izhodna napetost (stalna napetost) mora biti enaka nazivni napajalni napetosti modula LED; 2) nazivna izhodna moč je vsak enak nazivni moči LED modula; 3) Uzvodna mola biti manjša od 60 evosmernega toka. Testa razdalja je 5 metrov. Bodite pozorni, da bo montažna površina čista in gladka in da zagotavljaja, da ne morete priti do prekoračitve dovoljene obratovljene temperature. Modul, montiran na toplotno prevođenje podlagi: Pred spajkanjem kablev v spajkalnik blazinice pocinkajte na njaj. 3 s pri temperaturi 350 °C. Pred nadaljnim spajkanjem naprej počakajte, da se spajkalnik med popolnimi ohladi in preprečite delovanje zvokišč v strizihih sil. Modul monitorjajte s pomočjo objektovsnega lepljivega traku, ki je na njegovi zadnji strani. Bodite pozorni na čiste površine, na kateri ne sme biti masti, oja, silikona ali umazanice. Glede priporočenih osnovnih premaroz za razlike površin upoštevajte navodila podjetja 3M. Pritrivalni materiali morajo biti čist. Bodite pozorni, da začasnični trak v celoti odstranite. Pri montaži na konvinske površine je za preprečite kratkih stikov na površini, da ne pride do prekoračitve obratovljene temperature. V tem mestu zvrsti treba namestiti izolacijo med montažno površino in modul. Modul je treba montrirati na toplotno prevođeno površino, da zagotovite, da ne pride do prekoračitve obratovljene temper-

V ugovrenem stanju zagotovite zaščito pred mehansko in elektrostatično obremenitvijo.  
 1) Dolžina napajalne zice (prečni premer zice 0,5 mm<sup>2</sup>); 2) Najvišji metrov LED-TRAKU pri temp. 25 °C  
**(Tb)** Bu armatürde işki kaynak değiştirilebilir, işki kaynakının kullanım ömrü sonra eridüğünde tüm armatür değiştirilebilir. Ürünün IEC61347-2-13'e uygun, onaylı ve bağımsız BSEL LED sürücüsü ile birlikte tırdak edilemildir ve **NOMINAL çıkış votajı (sabit volta)**. LED modülünün nominalnamelese voltajına eşit olmalıdır; 2) **Nominal çıkış ekranı**, en azından LED modülünün nominalgürçüm esit olmalıdır ve 3) **eksz 60W DC** den olmalıdır. Test ünitesini 5 m' dir. İzin verilen istemler istenilen asılmayaçılık garantı enده montaj yerinde test ve pürüzüş olmasına dikkat edin. Termik izlenimler zeminde monte edil: Lehimlemeden önce kablo te kelebti pedini kalayalayı ve aşamı 3 " 350°C de lehimleyin, daha sonra lehimlemeden önce lehini komple soğutma bırakın; kesme ve soyulma kuşkuverin öyleyn. Modülün montajı arka taraflını ferat yapışkan bantla yapılıcak. Gres, yuzükler, silikonler andırınanlığının olmasağlık yeterli. Cestilişte malzemeler, silikonlerin sağlam olması gereklidir. Koruyucu silindir tamamen sıkılmıştır dikkat edin. Metal yüzeylerde kırılmaların olmaması dikkat edin. Metal yüzeylerde kırılmaların olmaması dikkat edin. Montajda ledlerin temasının olmaması dikkat edin. Montajda ledlerin temasının olmaması dikkat edin. Montajda ledlerin temasının olmaması dikkat edin.

uzunluğu (tel kesil 0,5 mm<sup>2</sup>) ; 25°C ortam sıcaklığında LED SERİT maksimum uzunluğu (metre) (Hz) Izin sinyolu veya sinyelijete nezajemianj, kada izvir slobostni dostignje kraj svog radnog vijeka, potrebno je zamjeniti cijeli sinyelijetu. Proizvodi se isporučuju s obvezom uključenim SEL LED pogonom u skladu s IEC/EN 61347-2-13, 1) nazivni napajanje (stalni napon) mora biti jednak nazivnom naponu napajanja LED modula; 2) nazivna izlazna snaga mora biti barem jednaka nazivnoj snazi LED modula; 3) Uzlaz mora biti manji od 60 VDC. Dujljina za testiranje iznos 5 m. Paziće na čistu i plakutu montažnu površinu koja omogućava da se ne prekrake dopuštene poponske temperaturne. Modul moranjan na topinski vodljiviji podlozi prije ljenjenja predolno pokopristi kabel i traže za ljenjenje lemita maks. 3 s na 35°C, prije svakog daljnog ljenjenja najprije ostavite da se lemn mjesto potpuno ohladi; sprječite sile odvajanja ili posmrele sile. Montaža modula se vrši pomoću dvostrane lepljivine trake smještene na poledeni. Paziće na čiste površine, koje moraju biti bez masti, ulja, tinta i čestica prljavištine. Prdržavate se uputa tvrtke 3M u vezi s preporučenom temeljnom bojom (primjerice za razvite površine). Materijali za priručivanje moraju biti čvrsti. Paziće na potpunu odstranjivanje zaštitne trake. Kad montaže metalna površine moraju biti ravnije izbjegavanja kratkotrajanja spojeva na mjestu lemn kontakata predviđaju izolacija između montaže površine i modula. Modul mora biti montiran na topinski vodljivi površini, kako biste se osigurali, da se ne prekoraci T<sub>a</sub>. U ugradjenom stanju zaštitite od mehaničkog i električkog opterećenja. 1) Dujljina zice za napajanje (presek Ø 0,5 mm<sup>2</sup>) ; 2) Maks. broj metara traek LED STRIP pri T<sub>a</sub> = 25 °C

**Sursa de lumină** a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită, cănsură de lumină ajunge la sfârșitul duratării de viață, întregul corp de lumină trebuie înlocuit. Produsele trebuie furnizate cu un motor SELV LED independent aprobat, conform IEC 61347-2-3 și 1). Tensiunea nominală de ieșire (tensiunea constantă) trebuie să fie egală cu tensiunea nominală de alimentare a modulului LED. 2) Puterea nominală de ieșire din celulă cu putere nominală a puterii emisiei luminoase (Ld). 3) Puterea deosebită trebuie să fie mai mică de 600 mW. Lungimea de testare este de 5s. Averul în vedere o suprafată de montare netedă, curată, care asigură că nu vor fi depăsite temperaturile de operare admise. Modul montat pe o suprafată conductibil termic: inițiatie de lipire preexistorii cabluri și paduri de lipit și lipit pentru max. 3 sec., la 35°C, înainte de forțare orică altă lipire (față încât să se răcească complet locul de lipire; evitați forțele de lipire sau de cojire). Montarea modulului se realizează cu ajutorul benzii cu două părți adezive, fixată pe spate. Averul în vedere o suprafată curată, care trebuie să fie lipsită de grăsimi, ulei, silicon și particule de impușcat. Respectați indicațiile de la 3M referitoare la strâlupul recomandat pentru diferite suprafete. Materialele de fixare trebuie să prezinte o structură internă compactă. Averul în vedere o izolație între suprafata de montare și modul pentru evitarea scurciturilor la locul contactelor cu Tiga. Modulul trebuie montat pe o suprafată conductibilă termic, pentru a asigura că temperatura Tiga aparținutului nu este depășită. Protejați modulul în starea încarcată contra sarcinii mecanice și electrostatică. 1) Lungimea cablului de alimentare (cablu cu secțiune transversală de 0,5mm<sup>2</sup>). 2) Lungimea maximă metri BANDA LED cu T<sub>ga</sub>=25°C

 Светлинният източник на това осветително тяло не е сменяем: когато

светлинният източник достигне място на живота си, цялото осветително тяло трябва да бъде заменен. Продуктите трябва да бъдат съобразени с одобрен независим SELV LED драйвер, отговорящ на IEC/EN 61347-2-13, и:

- 1) Номиналното изходно напрежение (постоянно напрежение) трябва да е равно на номиналната захранваща напрежение на LED модула;
- 2) Номиналната изходна мощност да е най-малко равна на номиналната мощност на LED модула; 3) Усил трябва да бъде от 60 VDC до Дължината на тестване е 5 m.

Обърнете внимание на монтажната повърхност от дясната и лява страна на модула, която трябва да бъде изравнена със съответните повърхности на основата. Монтажът на модула се извършва с помощта на поставената на обратната страна двустранна залепваща лента. Обърнете внимание на възможността да бъдат чисти, тоест във дни на машини, масло, силикон и мръсни частици. Следвайте указанията на ЗМ относно прерязването на грундии, които са различни повърхности. Закрепвателите материали трябва да бъдат само по себе си драми. Махнете напълно предизвестната лента. При монтаж върху метални повърхности с цел избегване на късо съединение на мястото на контакта при запояване е предвидена изолация между монтажната повърхност и модула. Модулът трябва да се монтира върху термично проводима основа, за да сте сигури, че Т<sub>max</sub> на дължина бъде надвишена. В монтирана състояние пазете от механично и електростатично натоварване:

- 1) Дължина на захранващия кабел (сечение на проводника 0,5 mm<sup>2</sup>);
- 2) Макс. дължина в метри на светодиодната лента при Т<sub>a</sub>=25°C

(53) Selle valgusti valgusallikat ei saa vahetada, kui valgusallikat lääboma eluna lõpuuni, tulduv kogu valgusti vähenib. Tooted peavad olema varustatud sõlmitu SELV LED-moduulidega, mis vastab standardile IEC / EN 61743-2-13, ja 1) nimiväljundinõpe (Konstantinpõue) peab olema võrdne LED-moduuli nimiväljundinõusega; 2) nimiväljundinõus on vähemalt võrdne LED-moduuli nimivõimsusega; 3) Uute peab olema alav 60 DC. Testimise pikkus on 5 m. Montaži pikk peab olema puhas ja täis, mis sagap, et lubatud töötemperatuuri ei ületata. Soojust juhtival aluspliimmonterite moodul: Ünne kõigepeamist kaabel ja kõigepeamist seelnevalt üle tindutada ja max. 3x 35°C juures jotta, enne igadist joostmist jaotatakse soojustikomatkale tihedalt jahutada lasta; vätilt õige ja pöökijood. Moduuli montaži toimumas tagakülgole oleva kehapolele kleebil alati. Pealsimpand peavad olema rasva-, õli-, silikooni- ja prahivabid. Pidage silmas 3M juhisest erinevate pealsimpindade jaoks soovitustatud kruunite kohta. Kinnitustehnikalid peavad olema tugevad. Pöörake tahapealne sellele, et kaitseleliks oleks tihedalt ekaubeldatud. Montereides metallipindadel on lühiste välimiskiimide jaotust kontrollida juures ette nähtud mantaapziibiga ja moduuli vahel isolatsiooni. Muodulilt tuleb montereida soojust juhtival pinnil, mis tagab, et Te ei ületata. Ühendust otskust ja mõõtmeid ei elektrostatisesse koormuses eest. 1) Toiteradii pikkus (räisti rõõmuse 0,5 mm<sup>2</sup>): 2) LED mahaanis ja elektrostatiseks koormuses eest.

Slo Šventečio šviesos šaltinių nekeičiamas: šviesos šaltiniui atitvarus reikiė kisti visa švietėja. Patenkinti gaminiui bus su patvirtintu neapraksojimo SELV ED validukiu, atitinkančiu IEC EN 61347-2-13 reikalavimams, bei tu, 11) nuo dyrotojo išėjimo laipsnei bus pastovi (bus laipsyti) iki nurodytųjų LED modulio maitinimo įtampos, 21) nuo dyrotojo išėjimo laipsnei bus pastovi (bus laipsyti) iki nurodytųjų LED modulio galios; 3) išėjimas nesiekis 60 V DC, lipis bandymu - 1 m. Atkreipkite dėmesį, kad montavimo paviršius turi būti išvarus ir lygus, kad nebūtų viršytina leistinės eksploatuojamo temperatūros. Ant šiluminių laidų pavidromo sumontuotas modulis, pridėjant pradedam lituotį, iš pradžiai kabeli litavimą leiskite iki galvo atvesti litavimo vietai: stenkinės išverčiant nuplenyti adhezijos arba kerpa mosios jėgos. Modulis montuojamas naudojant gale pritrinimų dvipuse lipinius juostas. Atkreipkite dėmesį, kad paviršius būti svanus, ant jų nebūti tepalo, ylapis, silikono ir puro dualelio. Atkreipkite dėmesį, 3) 3M remokonduojamus išvarui paviršius pirmuosius dengiamiusuosius sluskinius. Tvirtinamantys medžiagomis turi būti tvirtos. Stebėkite, kad apsauginė juosta būtų išankstumu tamponuojama ant metaliniam paviršiumi, litavimo kontakto vietoje reikia numatyti išankstumas. Montuojant ant metaliniam paviršiumi, litavimo kontaktu vietoje reikia numatyti išankstumas tarp montuojamų laidų paviršių, kad būtų galima išverčiant trumpoji jungimo. Modulių reikia montuoti ant metaliniam paviršiumi, kad būtų galima išverčinti, jog nebūs viršytą „Tc“. Jšmontuota modulio reikia apsaugoti nuo elektros uždegimų ir elektrosplėvelių apkrovos. Tekinimo laido ilgis (0,5 mm²) reikia skerspjūvio didelių. Dvi minėjimųŠVIESTOS DIJONIŲ JUOSTOS ilgis metraku, kai  $T_{amb} = 25^{\circ}\text{C}$

(LV) Šai gaismeklai gaismas atviro namainām; kad gaismam avota kalpošanas laiks beidzas, visu gaismeklī nepieciešams namainīt. Produktus piegādā ar apstiprinātu neatkarīgu SELV LED darvieni, kas atbilst IEC/EN 61347-2-13; un 1): nomināla ietilpība spriegumā (pastaiguvi spriegumā) ir vienāds ar LED moduļa nominālo barošanas spriegumiem; 2) nomināla izjeudu jauda vismaz vienādā ar LED moduļa nominālu ieturu; 3) ieliežotās iabūt marķājam, nav 60 V DC. Pārbaudes parums ir 5 m.

Rūpējties, lai montāžas virsmu būtu fīr un līdzīga, kas nodrošina, ka netiek pārsniegti pieļaujamie ekspluatācijas temperatūra. Uz termiski patēriņojamas pamatnes uzstādītis modulis: prieks cīkabula un lodēšanas vietas lodēšanas veicītēs tālošanai, un lodēšanu veicītē maks. 3 s ar  $350^{\circ}\text{C}$  temperatūru; prieks nākotīs lodēšanas laujel lodēšanas vietā vispirms pilnībā atdzīst, novērst bojāšanos val cīršanas spēku. Modula montāža tiek veikta ar uzmugurējātālā dēļ uzstādītās atļaujēs, lai apjomīgāk ietekētu uz īstādītās virsmas īstekas. Lejerījumi norādījumam 3M, attiecībā uz tām nebūtu tauku, eļļas, siltināmu un retronumu daļinās. Lejerījumi norādījumam 3M, attiecībā uz tām nebūtu tauku, eļļas, siltināmu un retronumu daļinās. Stiprinājuma materiālam jābūt cīkainam. Pārbaudiet, vai aizsargājosa lente ir pilnībā novērta. Lai uzstādot uz metāliskām virsmām, izvarītojas no issavienojumam. Lielot kontakta īstekas, lai apjomīgāk ietekētu uz īstādītās virsmas īstekas.

Uz svrstlost u ovom rasvetnom elementu nije zamenjiv; da bi ga upotrebljeno u svetlosti, treba zameniti ceo rasvetni element. Proizvodi se obezbeđuju zajedno sa odobrenim nebezopasnim SELV LED držačem usklađenim sa standardom IEC/EN 61747-2-13, i. 1) Nominalni strujni tok uključenih zrakova napon (konstantan napon) mora biti isti kao nominalni ulazni napon LED modula; 2) Nominalni izlazni napon (snaga ne mora biti manji od nominalne snage LED modula); 3) Uzor mora biti manji od 50 V DC. Dužina na koju se vrši ispitivanje je 5m. Paziti na čistu i gлатку montažnu površinu, koja omogućava da se ne prekrake dozvoljene pogonske temperature. Modul montiran na termički propovijodljivoj podlozi: pre lemljenja prethodno katalizirati kablu i trake za lemljenje i lemiti maks. 3 s na 350°C, pre svakog daljeg lemljenja naprijed ostaviti da se lemino mesto sastavi ohladi; spreći seči odvajanja ili posmrešnice stope. Montažna modula se vrši pomoću dvostavne jepljive trake smještenih poledeni. Pazić na čiste površine, koje moraju da budu bez masti, ulja, silikona i čestica prljavštine. Pridržavaje se uputstava firme 3M u svu preporučenu farbom za grundiranja (primer) na različite površine. Materijali za pričvršćenje moraju da budu čvrsti. Paziti na potpunu odstranjivanje skrivenih traka. Kod montaže na metalene površine se radi izbegavanja kratkih spojeva na mestu nemnih kontakata mora predviđeni izolacijski mntazne površini i modulu. Modul mora da bude montiran na termički propovijodljivoj površini, da bise obezbeđen, da se ne prekraci Tc, u ugrađenom stanju zaštititi od mehaničkog i elektrostatičkog opterećenja. 1) Dužina zice za neupotrebljivnost (nerez 304, 0,5 mm<sup>2</sup>): 2 Maks. broj metara LED,STB,trake na T<sub>r</sub> = -25°C

**(4)** Джерело світла цього світильника не підлягає заміні; після завершення терміну служби джерела світла потрібно замінити весь світильник. Продукція повинна постачатися із затвердженним незалежним світлодіодним драйвером SELV, що відповідає IEC/EN 61347-2-13, а також: 1) номінальна вихідна напруга (помаранчевий напруга) повинна дорівнювати номінальній напрузі живлення світлодіодного модуля; 2) номінальна вихідна потужність повинна змінюватися діапазоном номінальної потужності світлодіодного модуля; 3) вихідна напруга повинна бути менше 60 В постійного струму. Тестова довжина = 5 м. Слідкуйте за тем, щоб монтажна поверхня була чистою і рівною, щоб запобігти перевищенню дозволених робочих температур. Модуль, змонтований на теплопровідній підложці: перед пайкою кільцевої і контактної площини необхідно обійтися, а потім сплати на протязі макс. 3 секунд при температурі 350 °C; перед кожною наступною пайкою місце пайки має повинність охолодити; не допускати зустріч на зризування та засипання. Монтаж модуля проводиться за допомогою двосторонньої клейкої стрічки, нанесеної зі зворотного боку. Слідкуйте за тем, щоб поверхні були чистими, без мастила, жиру, силікону і авіабруднення. Дотримуйтесь вказівок компанії ЗМ щодо рекомендованих працівниками для різних поверхонь. Монтажний матеріал повинен бути стабільним. Слідкуйте за тем, щоб захисна стрічка була повністю видалена. Під час монтажу на металевих поверхнях, щоб уникнути коротких замикань в місцях контакту, необхідно передбачити ізоляцію між монтажною поверхнею і модулем. Модуль монтується на теплопровідній поверхні, щоб запобігти перевищенню робочої температури. Змонтований модуль має бути захищений від механічних електростатичних навантажень. 1) Довжина дроту живлення (перетягнута дротом 0,5 м); 2) Макс. метраж світлодіодної стрічки за  $T_a = 25^{\circ}\text{C}$



LEDVANCE GmbH  
Steinerne Furt 62  
86167 Augsburg, Germany

© LEDVANCE Ltd, Aquila House  
Delta Crescent, Westbrook, Warrington  
WA5 7NR, United Kingdom